ΓΡΑΦΕΙΑ – ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ ΓΕΡΟΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΥ ΚΑΙ ΑΛΕΞ. ΥΨΗΛΑΝΤΟΥ 177
ΤΗΛΕΦΩΝΑ: ΣΥΝΤΑΞΙΣ: 24-94 ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΙΣ: 43-23
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧΜΑΙ 1.50

# ΠΕΛΟΠΟΝΝΗΣΟΣ

ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ

ΤΕΤΑΡΤΗ 26 ΙΟΥΛΙΟΥ 1967
ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β' ΕΤΟΣ ΚΒ'
ΑΡΙΘΜΟΣ ΦΥΛΛΟΥ 6890

ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΘΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΠΑΤΡΩΝ – ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1886

ΑΦΙΚΕΤΟ ΧΘΕΣ ΠΡΟΣ ΔΙΗΜΕΡΟΝ ΕΠΙΣΚΕΨΙΝ

# Ο ΠΑΠΑΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΝ ΕΓΚΑΡΔΙΟΣ ΣΥΝΑΝΤΗΣΙΣ ΜΕ ΤΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΗΝ

## Ὁ Ποντίφηξ κατάπληκτος πρὸ τοῦ ναοῦ τῆς Ἁγίας Σοφίας εἶπε: —Θὰ ἔπρεπεν ὁ ναὸς νὰ καταστῇ πάλιν ὅ,τι ἦτο

# ΣΥΜΠΡΟΣΗΥΧΗΘΗΣΑΝ ΔΙ' ΕΝΟΤΗΤΑ ΤΩΝ ΕΚΚΛΗΣΙΩΝ

### ΜΗΝΥΜΑΤΑ ΤΟΥ ΠΑΠΑ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΒΑΣΙΛΕΑ ΚΑΙ ΤΟΝ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΝ

### ΣΥΝΩΜΙΛΗΣΕ ΜΕ ΤΟΝ ΤΟΥΡΚΟΝ ΠΡΟΕΔΡΟΝ ΣΟΥΝΑΪ ΕΠΙ 1)2 ΩΡΑΝ

ΚΩΝΣΤ)ΠΟΛΙΣ, 25. — Ἀφίκετο σήμερον ἀεροπορικῶς ἐνταῦθα ὁ Πάπας Παῦλος ὁ 6ος διὰ διήμερον ἐπίσημον ἐπίσκεψιν τῆς ὁποίας κύριος σκοπὸς εἶναι ἡ περαιτέρω σύσφιγξις τῶν σχέσεων μεταξὺ τῆς Ρωμαιοκαθολικῆς καὶ τῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας.

Τὸν Ποντίφηκα ὑπεδέχθησαν εἰς τὸ ἀεροδρόμιον, ὁ πρόεδρος τῆς Τουρκικῆς Δημοκρατίας κ. Σουνάϊ, ὁ Οἰκουμενικὸς Πατριάρχης κ. Ἀθηναγόρας καὶ ἄλλοι ἐπίσημοι.

Ὁ Πάπας καὶ ὁ Οἰκουμενικὸς Πατριάρχης ἀνενέωσαν τὸν ἀσπασμὸν τῆς εἰρήνης, τὸν ὁποῖον εἶχον ἀνταλλάξει πρὸ τριῶν ἐτῶν εἰς τὴν Ἱερουσαλήμ.

Ὀλίγον μετὰ μεσημβρίαν ὁ Πάπας ἐπεσκέφθη τὸν Πρόεδρον τῆς Τουρκίας, εἰς τὴν θερινὴν διαμονήν του καὶ εἶχε μετ' αὐτοῦ συνομιλίαν, διαρκέσασαν μίαν καὶ ἡμίσειαν ὥραν.

Τὸ ἀπόγευμα, ὁ Ποντίφηξ ἤρχισε τὴν ἐπίσκεψίν του ἀνὰ τὴν πόλιν. Μεταβὰς εἰς τὴν Ἁγίαν Σοφίαν, τὸν Καθεδρικὸν Ναὸν τοῦ Ἰουστινιανοῦ, ὁ ὁποῖος μετετράπη εἰς Τέμενος καὶ σήμερον εἶναι Μουσεῖον, γονυκλινὴς ἐπὶ τῶν μαρμαρίνων πλακῶν τοῦ δαπέδου, προσηυχήθη πρὸς γενικὴν κατάπληξιν τῶν συνοδευόντων αὐτὸν ἐπισήμων.

Ὁ ἐπίσκοπος Ρώμης ἐπέλεξε τὸν τόπον, ὁ ὁποῖος προσέδιασε περισσότερον παντὸς ἄλλου, εἰς τὴν ἱστορικὴν αὐτὴν χειρονομίαν, τὸν τόπον, ποὺ πρὸ ἐννέα αἰώνων ὁ ἀπεσταλμένος τοῦ Πάπα Λέοντος τοῦ 9ου καὶ τοῦ ἀδιαλλάκτου προκατόχου του, εἶχε καταθέσει τὸ «Βούλευμα τοῦ Ἀφορισμοῦ» ἐναντίον τῆς Ἀνατολικῆς Ἐκκλησίας.

Ἀποθαυμάζων τὴν μεγαλοπρέπειαν τοῦ Βυζαντινοῦ αὐτοῦ Ναοῦ, ὁ Πάπας ἠκούσθη λέγων: «Θὰ ἔπρεπεν ὁ Ναὸς Αὐτὸς νὰ καταστῇ καὶ πάλιν, αὐτὸ τὸ ὁποῖον ἦτο ἄλλοτε, καὶ νὰ γίνῃ δι' ὁλόκληρον τὸν κόσμον δίδαγμα τῆς ἱστορίας τῆς Θρησκείας ὡς ἐπίσης καὶ τῆς Κοινωνίας. Διότι ἦτο σημεῖον συναντήσεως ἀνθρώπων, οἱ ὁποῖοι ἐσκέπτοντο καὶ προσηύχοντο κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον.

—o—

Η ΣΥΝΑΝΤΗΣΙΣ ΤΟΥ ΠΑΤΡΙΑΡΧΟΥ ΜΕΤΑ ΤΟΥ ΠΑΠΑ

ΚΩΝΣΤΑΝ)ΠΟΛΙΣ, 25. Ἡ συνάντησις τοῦ Πατριάρχου Ἀθηναγόρα μετὰ τοῦ Πάπα Παύλου ἐπραγματοποιήθη τὸ ἀπόγευμα εἰς τὸ Πατριαρχεῖον.

Ἡ συνάντησις τῶν δύο ἀρχηγῶν τῶν Ἐκκλησιῶν ἦτο ἐξ ἴσου θερμὴ μὲ τὴν πρώτην συνάντησίν των ἐπὶ τοῦ Ὄρους τῶν Ἐλαιῶν, εἰς τοὺς Ἁγίους Τόπους, τὸν Ἰανουάριον τοῦ 1961.

Ὁ Οἰκουμενικὸς Πατριάρχης ὑπεδέχθη τὸν Ποντίφηκα εἰς τὴν εἴσοδον τοῦ Πατριαρχείου, ὅπου ἀντήλλαξαν θερμὸν ἀσπασμόν.

Ἀκολούθως κατηυθύνθησαν εἰς τὸν Ὀρθόδοξον Πατριαρχικὸν Ναὸν τοῦ Ἁγίου Γεωργίου, ὑπὸ τὰς ἐνθουσιώδεις ἐπευφημίας 750 ἀτόμων τὰ ὁποῖα εὑρίσκοντο ἐντὸς τοῦ Ναοῦ. Οἱ δύο θρησκευτικοὶ ἡγέται ἀνῆλθον ἐπὶ ἰκριώματος καὶ ἔλαβον θέσιν ὁ εἷς παρὰ τὸ πλευρὸν τοῦ ἄλλου, περιστοιχιζόμενοι ὑπὸ τῶν μελῶν τῆς Ἱεραρχίας, τῶν ἀντιστοίχων Ἐκκλησιῶν των καὶ ἀκολούθως προσηυχήθησαν ὁμοῦ ὑπὲρ τῆς Παγκοσμίου Εἰρήνης καὶ τῆς Οἰκουμενικῆς Κατανοήσεως, ἡ ὁποία θὰ ὁδηγήσῃ εἰς τὴν ἐπανένωσιν τῶν Ἐκκλησιῶν.

—o—

ΜΗΝΥΜΑ ΤΟΥ ΠΑΠΑ ΚΑΛΗΣ ΘΕΛΗΣΕΩΣ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΒΑΣΙΛΕΑ

ΡΩΜΗ, 25. — Ἀνεκοινώθη ὅτι ὁ Πάπας Παῦλος, κατὰ τὴν διέλευσίν του ὑπεράνω τῆς Ἑλλάδος, σήμερον τὴν πρωΐαν, ἀπέστειλε μήνυμα καλῆς θελήσεως πρὸς τὸν Βασιλέα Κωνσταντῖνον καὶ τὸν Ἀρχιεπίσκοπον Ἀθηνῶν Ἱερώνυμον.

Τὸ πρὸς τὸν Βασιλέα μήνυμα, ἔχει ὡς ἑξῆς:

«Διερχόμεθα ὑπεράνω τοῦ Ἑλληνικοῦ ἐδάφους, στρέφομεν πρὸς τὴν ὑμετέραν μεγαλειότητα τὴν σκέψιν μας καὶ ἐπιβεβαιοῦμεν τὸ συνεχὲς ἐνδιαφέρον, μὲ τὸ ὁποῖον παρακολουθοῦμεν πᾶν ὅ,τι ἀφορᾷ τὴν χώραν σας.

»Πέμπομεν διαπύρους εὐχὰς διὰ τὴν εὐημερίαν, πνευματικὴν καὶ ὑλικήν, τῆς γῆς αὐτῆς, ἡ ὁποία τόσον συνέβαλεν εἰς τὸν πολιτισμὸν καὶ τὴν πρόοδον τῆς ἀνθρωπότητος, ἐπικαλούμεθα, ἐκ βάθους καρδίας, τὴν βοήθειαν τοῦ Θεοῦ πρὸς ὅλους καὶ πρὸς ἕνα ἕκαστον ἐξ ὑμῶν».

Ἐξ ἄλλου, τὸ μήνυμα τοῦ Ποντίφηκος πρὸς τὸν Ἀρχιεπίσκοπον Ἀθηνῶν Ἱερώνυμον, ἔχει ὡς ἀκολούθως:

«Τὴν στιγμήν, κατὰ τὴν ὁποίαν διερχόμεθα ὑπεράνω τῆς γῆς αὐτῆς, ἡ ὁποία ἡγιάσθη ὑπὸ τῆς διδαχῆς τοῦ μεγάλου Ἀποστόλου, τοῦ ὁποίου τὸ ὄνομα φέρομεν, θεωροῦμεν ἐπιβεβλημένον νὰ ἀπευθύνωμεν χαιρετισμὸν πρὸς τὴν ὑμετέραν μακαριότητα καὶ νὰ τὴν διαβεβαιώσωμεν περὶ τῶν προσευχῶν μας, ὅπως καρποφορῇ ὁλοὲν περισσότερον ἡ χριστιανικὴ πίστις ἐντὸς τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, πρὸς δόξαν τοῦ Θεοῦ καὶ διὰ τὴν εὐτυχίαν τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ».

ΣΧΟΛΙΟΝ ΤΟΥ ΡΑΔΙΟΣΤΑΘΜΟΥ ΤΩΝ ΑΘΗΝΩΝ

## Τὸ ὑπουργεῖον Συντονισμοῦ ἀποτελεῖ τὸ Γεν. Ἐπιτελεῖον τῆς οἰκονομικῆς μάχης

### ΜΕΓΑ ΕΝ ΚΥΡΙΟΛΕΞΙΑ ΤΟ ΕΡΓΟΝ ΤΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ, 25. — Εἰς Σχόλιον τοῦ Ραδιοφωνικοῦ Σταθμοῦ Ἀθηνῶν, τὸ Ὑπουργεῖον Συντονισμοῦ χαρακτηρίζεται ὡς «Γενικὸν Ἐπιτελεῖον» τῆς Οἰκονομικῆς Μάχης διὰ τὴν πρόοδον καὶ τὴν ἐξέλιξιν τῆς χώρας. Εἶναι τὸ Γενικὸν Ἐπιτελεῖον, διὰ τοῦ ὁποίου δίδει τὴν μάχην ἡ Ἐθνικὴ Κυβέρνησις.

Ὑπὸ τὴν πραγματικότητα ταύτην, προσέθεσεν ὁ Ραδιοσταθμὸς τὸ συντελεσθὲν ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Συντονισμοῦ ἔργον, κατὰ τὸ τρίμηνον ἀπὸ τῆς ἐπαναστάσεως ἔχει πολλαπλῆν σπουδαιότητα, ἀποδεικνύει τόσον τὴν κυβερνητικὴν κατεύθυνσιν ἐπὶ τῆς γενικῆς Οἰκονομικῆς πολιτικῆς, ὅσον καὶ τὸν τρόπον ἀντιμετωπίσεως τρεχόντων καὶ εἰδικῶν οἰκονομικῶν θεμάτων.

Καὶ τὸ ἔργον αὐτό, τὸ συντελεσθὲν ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου Συντονισμοῦ, καὶ ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ ὑπουργοῦ συνταγματάρχου κ. Μακαρέζου, βεβαιοῦται ἐκ τῶν πραγμάτων ὅτι ὑπῆρξεν ἐν τῇ κυριολεξίᾳ μέγα καὶ εἰς δραστηριότητα καὶ εἰς ἀποτελέσματα.

ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΠΑΤΤΑΚΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΣΙΑΤΙΣΤΑΝ

# Ὡς ἀπέραντον ἐργοτάξιον ὁραματιζόμεθα τὴν Πατρίδα

# Οἱ κηφῆνες δὲν ἔχουν θέσιν

### —Η ΕΘΝΙΚΗ ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΣ ΑΠΕΔΩΚΕ— ΤΟ ΚΡΑΤΟΣ ΕΙΣ ΤΟΝ ΜΟΧΘΟΥΝΤΑ ΛΑΟΝ

ΚΟΖΑΝΗ, 26. —Μὲ αἰσθήματα πηγαίας ἀγάπης καὶ εὐγνωμοσύνης, ὁ λαὸς τῆς Κοζάνης ὑπεδέχθη τὴν 8.15 π.μ. σήμερον τὸν ὑπουργὸν ἐσωτερικῶν κ. Στ. Παττακόν.

Ὁ κ. ὑπουργὸς ἐν μέσῳ φρενιτιωδῶν ἐκδηλώσεων τοῦ λαοῦ ὑπὲρ τῆς Ἐθνικῆς κυβερνήσεως κατηυθύνθη εἰς Σιάτισταν, καθ' ὅλην δὲ τὴν διαδρομήν του, ὁ κ. Παττακὸς ἐγένετο ἀντικείμενον θερμῶν ἐκδηλώσεων τοῦ πλήθους.

Ὁ κ. ὑπουργὸς ἀπαντῶν ἐν μέσῳ ζωηρῶν ἐπευφημιῶν τοῦ πλήθους, ἐτόνισε, μεταξὺ ἄλλων τὰ ἑξῆς:

«Αἰσθάνομαι ἰδιαιτέρως εὐτυχής, διότι ὡς ἐκπρόσωπος τῆς Ἐθνικῆς Κυβερνήσεως, τῆς προελθούσης ἐκ τῆς Ἐπαναστάσεως τῆς 21ης Ἀπριλίου 1967, ἐγκαινιάζω σήμερον ἔργα πολιτισμοῦ εἰς τὴν πόλιν τῆς Σιατίστης. Εἶμαι βέβαιος ὅτι καὶ εἰς τὸ μέλλον θὰ δίδεται ἡ εὐκαιρία τοιούτων εὐτυχῶν στιγμῶν».

Περαιτέρω ὁ κ. Παττακὸς εἶπεν ὅτι ἡ Κυβέρνησις ἀπέδωσε τὸ κράτος εἰς τὸν λαὸν τῆς Ἑλλάδος, τὸν μοχθοῦντα καὶ ἐργαζόμενον. Ἤδη μὲ τὰ πρῶτα μέτρα θὰ τὸ ἔχετε ἀντιληφθῆ. Καὶ ὅσον προχωροῦμεν εἰς τὴν κάθαρσιν, τόσον περισσότερον καὶ καθημερινῶς θὰ ἀντιλαμβάνεσθε πόσον βαθεῖα καὶ ἐθνικῶς καινοτόμος εἶναι ἡ μεταβολὴ ἡ ὁποία ἐπιχειρεῖται.

Ὁραματιζόμεθα τὴν Πατρίδα ὡς ἕνα ἀπέραντον ἐργοτάξιον, εἰς τὸ ὁποῖον οἱ κηφῆνες, δὲν ἔχουν θέσιν. Ἡ ἐργασία καὶ μόνον θὰ τιμᾶται, θὰ ἀποδίδῃ καὶ θὰ δοξάζεται. Μὲ χρηστὴν τὴν διοίκησιν, μὲ αὐστηρὰν ἐφαρμογὴν τῶν νόμων ἔναντι ὅλων, θὰ ἐλέγχωμεν τὴν πορείαν τοῦ Ἔθνους.

Μετὰ ταῦτα ὁ κ. ὑπουργὸς ἐνεκαινίασε τὸ ξενοδοχεῖον καὶ ἐπεθεώρησε τὰς ἐν γένει ἐγκαταστάσεις του.

—o—

ΕΙΣ ΤΑ ΓΡΕΒΕΝΑ

Ἀκολούθως ὁ κ. ὑπουργὸς καὶ ἐν μέσῳ πάντοτε θερμῶν ἐκδηλώσεων τῶν κατοίκων τῆς πόλεως καὶ τῶν ἐνδιαμέσων χωρίων, κατηυθύνθη πρὸς Γρεβενά.

Ὁ λαὸς τῆς πόλεως ἀπεθέωσε τὸν κ. Ὑπουργόν. Ἡ πόλις τῶν Γρεβενῶν ἐνεφάνιζεν ἑορταστικὴν ὄψιν. Ἑώρταζε τὴν ἐπέτειον τῆς Ἐθνικῆς Ἀντιστάσεως καὶ τῆς ἱστορικῆς νίκης τῶν Ἐθνικῶν μας Ἐνόπλων Δυνάμεων κατὰ τῶν κομμουνιστοσυμμοριτῶν.

Ἡ ἐπέτειος τῆς νίκης ἦτο ἱστορική. Εἰς τὸν ἑορτασμόν της ἡ παρουσία τοῦ κ. Ὑπουργοῦ προσέδωσε τὴν ἐπιβαλλομένην λαμπρότητα καὶ ἐπισημότητα.

Ὁ κ. Ὑπουργὸς κατέθεσε στέφανον εἰς τὴν προτομὴν τοῦ ἐθνομάρτυρος Μητροπολίτου Αἰμιλιανοῦ Γρεβενῶν καὶ ἀπὸ τοῦ ἐξώστου τῆς Διοικήσεως Χωροφυλακῆς ὡμίλησε πρὸς τὸν λαὸν τῆς πόλεως.

Ὁ κ. Παττακὸς ἐθεμελίωσε τὸν ἀνεγειρόμενον ναὸν τῆς Ἁγίας Παρασκευῆς, προστάτιδος τῶν ἱερῶν πολεμιστῶν κατοίκων τῆς πόλεως κατὰ τὰς μάχας ἐναντίον τῶν κομμουνιστοσυμμοριτῶν τὴν 24ην Ἰουλίου 1947.

Ὁ κ. Ὑπουργὸς τὸ ἀπόγευμα ἀνεχώρησεν εἰς Δεσκάτην, οἱ κάτοικοι τῆς ὁποίας, τὸν ὑπεδέχθησαν μὲ συγκινητικὰς ἐκδηλώσεις.

Τὴν 6ην μ. μ. ὁ κ. Παττακὸς ἀνεχώρησε, κατευθυνόμενος εἰς Λάρισαν, ἐκεῖθεν δὲ τὴν 7.45' μ. μ. ἀνεχώρησεν ἀεροπορικῶς, ἐπιστρέψας εἰς Ἀθήνας.

ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΙΝ ΤΗΣ Δ. ΠΕΛΟΠΟΝΝΗΣΟΥ

## ΣΥΣΚΕΨΙΣ ΝΟΜΑΡΧΩΝ ΚΑΙ ΑΛΛΩΝ ΠΑΡΑΓΟΝΤΩΝ

### ΕΝ ΟΨΕΙ ΕΚΤΕΛΕΣΕΩΣ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩΣ ΛΙΤΤΟΝ

Ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Γενικοῦ Ἐπιθεωρητοῦ Διοικήσεως κ. Μιχ. Σκουλᾶ, συνεκροτήθη χθὲς τὴν πρωΐαν σύσκεψις εἰς τὴν Ὑπηρεσίαν περιφερειακῆς Ἀναπτύξεως Πελοποννήσου. Εἰς τὴν σύσκεψιν ἔλαβον μέρος οἱ Νομάρχαι Ἀχαΐας κ. Λαδᾶς, Ἠλείας κ. Γαϊταντζῆς καὶ Μεσσηνίας κ. Κακούρης, ἐκ μέρους τοῦ ΕΟΤ ὁ κ. Σπαρτίδης, καὶ ἐκ μέρους τοῦ ΕΒΕΠ ὁ πρόεδρος αὐτοῦ κ. Νίκος Βέτσος.

Κύριον θέμα τῆς συσκέψεως ἦτο ἡ διαμόρφωσις τῆς καταστάσεως καὶ ἀξιοποιήσεως εἰς τὴν Δυτικὴν Πελοπόννησον, κατόπιν τῆς ὑπογραφείσης συμβάσεως ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως μὲ τὴν Ἀμερικανικὴν Ἑταιρείαν Λίττον.

Γενικὰς εἰσηγήσεις ἐπὶ τοῦ θέματος ἔκαμεν ὁ διευθυντὴς τῆς Υ.Π.Α.Π. κ. Νίκος Πεπελάσης, ἤτοι διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν πρώτων βασικῶν ἔργων καὶ ἀξιολόγησιν ἱεραρχήσας αὐτὰ κατὰ ἀναγκαιότητα καὶ προσφοράν. Ὡς γνωστόν, τὰ ἔργα θὰ εἶναι ἐξυγιαντικά, τουριστικά, ὁδικά, βιομηχανικαὶ ζῶναι κλπ.

Συσκέψεις παρομοίου τύπου θὰ ἐπαναληφθοῦν, τὴν 16ην καὶ 20ὴν Αὐγούστου.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ ΣΥΝΤΑΚΤΩΝ Π. Η. Ν.

# Οἱ συντάκται δὲν εἶναι προνομιοῦχοι, τοὐναντίον ὑπολείπονται ἄλλων κλάδων

### ΟΥΔΕΙΣ ΣΧΕΔΟΝ ΕΠΙΖΗ ΠΡΟΣ ΣΥΝΤΑΞΙΟΔΟΤΗΣΙΝ

### ΜΙΣΘΟΣ 3.900 ΔΡΑΧΜΩΝ ΜΕΤΑ 30ΕΤΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑΝ

Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τῆς Ἑνώσεως Συντακτῶν Ἡμερησίων Ἐφημερίδων Πελοποννήσου — Ἠπείρου — Νήσων αἰσθάνεται, διὰ τὴν ἀποφασισθεῖσαν κατάργησιν τοῦ Λαχείου Συντακτῶν, πικρίαν, τὴν ὁποίαν καὶ ἐπαυξάνει ἡ σχετικὴ ἀνακοίνωσις, ἥτις ἀδικεῖ τοὺς ἐπαγγελματίας συντάκτας.

Ἡ Ἕνωσις Συντακτῶν Ἡμερησίων Ἐφημερίδων Ἀθηνῶν, διὰ τῆς δημοσιευθείσης ἤδη ἀνακοινώσεώς της, παρέθεσε πλήρη πίνακα τῶν ἐσόδων καὶ ἐξόδων τοῦ Λαχείου Συντακτῶν καὶ καταδείξασα τοὺς κοινωφελεῖς τούτου σκοπούς (πλέον τῶν 10 ἑκατομμυρίων δραχμῶν ἔλαβον κατὰ τὸ 1966 τὸ Ἵδρυμα Κρατικῶν Ὑποτροφιῶν καὶ ἡ Ἐπιτροπὴ Ὀλυμπιακῶν Ἀγώνων, πλέον τῶν 72 ἑκατομμυρίων οἱ τυχηροὶ τοῦ Λαχείου, πλέον τῶν 35 ἑκατομμυρίων περιῆλθον εἰς τὰ Πρακτορεῖα, τὰ ὁποῖα τὸ ἐκυκλοφόρησαν, τοὺς λαχειοπώλας, οἱ ὁποῖοι τὸ ἐπώλησαν, τοὺς διαφημιστάς, τοὺς καλλιτέχνας, ποὺ ἐφιλοτέχνησαν ἀφίσσας, μακέττας κλπ. τὰς ἐφημερίδας, αἱ ὁποῖαι ἐδημοσίευσαν ἀνακοινώσεις καὶ διαφημίσεις, τοὺς ἰδιοκτήτας τῶν κινηματογράφων, τὰ ἐργαστήρια ἐκτυπώσεως κ.ἄ.) ἰδιαιτέρως ὑπεσημείωσεν:

1) Ὅτι τὸ Δημόσιον χάνει τώρα περὶ τὰ 20 ἑκατομμύρια δραχμῶν ἐτησίως ἐκ τοῦ φόρου μεταβιβάσεως ἀκινήτων τοῦ Λαχείου (οὐσιαστικῶς, πλέον τῶν 30 ἑκατομμυρίων, μὲ τὸν πόρον, ποὺ περιήρχετο εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν Ὀλυμπιακῶν Ἀγώνων καὶ τὸ Ἵδρυμα Κρατικῶν Ὑποτροφιῶν). Καὶ

2) Οὐδεὶς ἐπιέσθη ποτὲ νὰ ἀγοράσῃ τὸ Λαχεῖον — δηλαδὴ ὁ θεσμὸς αὐτοῦ (διότι, πράγματι, περὶ θεσμοῦ πλέον ἐπρόκειτο, ἐφ' ὅσον ἐκυκλοφόρει ἐπὶ 35 ἔτη) οὐδεμίαν ἀναλογίαν εἶχε μὲ τοὺς διαφόρους «ὑπὲρ τρίτων» φόρους ἢ τὰ διάφορα «ὅσημα».

Ἡ Ἕνωσις Συντακτῶν Ἡμερησίων Ἐφημερίδων Πελοποννήσου — Ἠπείρου — Νήσων, διὰ τῆς παρούσης ἀνακοινώσεως, ἐπιθυμεῖ νὰ ἐνημερώσῃ εἰδικώτερον εἰς ὅ,τι τὴν ἀφορᾷ, τὴν Κοινὴν Γνώμην, πρὸς ἀποφυγὴν ἐσφαλμένων ἐντυπώσεων καὶ ἐν τῇ ἐπιδιώξει νὰ διαλυθῇ πᾶσα πλάνη, ἡ ὁποία θὰ ἐνεφάνιζε τὰ μέλη της ὡς «προνομιοῦχα» ἔναντι ἄλλων κλάδων ἐργαζομένων. Ἤτοι:

1) Ἐκ τῶν εἰσπράξεων τοῦ Λαχείου Συντακτῶν, κατὰ τὸ 1966, μόνον τὰ 23,57% περιῆλθον εἰς τὰς Νόμῳ (Α.Ν. 1093)38) ὑφισταμένας Ἑνώσεις Συντακτῶν Ἡμερησίων Ἐφημερίδων (Ἀθηνῶν, Μακεδονίας — Θράκης, Θεσσαλίας — Στερεᾶς Ἑλλάδος — Εὐβοίας καὶ Πελοποννήσου — Ἠπείρου — Νήσων) καὶ εἰς τὸν Ὀργανισμὸν Ἐπικουρικῆς Ἀσφαλίσεως Συντακτῶν Ἡμερησίων Ἐφημερίδων Ἀθηνῶν.

Ἐκ τοῦ 23,57%, τὰ 5,93% περιῆλθον εἰς τὰς τρεῖς ἐπαρχιακὰς Ἑνώσεις Συντακτῶν καὶ ἐξ αὐτοῦ τοῦ ποσοστοῦ, εἰδικώτερον, ἡ ἡμετέρα Ἕνωσις ἔλαβε τὸ 1,45% περίπου. Τὸ ἀντιστοιχοῦν δηλαδὴ εἰς αὐτὴν ποσὸν ΕΙΝΑΙ ΜΙΚΡΟΤΕΡΟΝ ΤΟΥ ΕΝΟΣ ΔΕΚΑΤΟΥ (1)10) ΤΟΥ ΦΟΡΟΥ, Ο ΟΠΟΙΟΣ ΠΕΡΙΗΛΘΕΝ ΕΙΣ ΤΟ ΔΗΜΟΣΙΟΝ ΕΚ ΤΗΣ ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΕΩΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ.

2) Ἡ ἡμετέρα Ἕνωσις εἶναι, ἴσως, ὁ μόνος Κλάδος ἐργαζομένων, ποὺ ἐστερεῖτο συλλογικῶν συμβάσεων ἐργασίας. Αὐτό, διὰ τοὺς γνωρίζοντας τὰ πράγματα, σημαίνει, κατὰ κανόνα ἀπαράβατον, χαμηλοτάτους μισθούς, οἱ ὁποῖοι, εἰς πλείστας τῶν περιπτώσεων εἶναι καὶ κάτω τῆς «ἰσάλου γραμμῆς», ἥτις ἐπιτρέπει εἰς τοὺς δημοσιογράφους νὰ ἀντιμετωπίζουν τὰς ἀπολύτως στοιχειώδεις ἀνάγκας τῆς ζωῆς.

Μία διαιτητικὴ ἀπόφασις, τὴν ὁποίαν περὶ τὰ τέλη 1966 ἐπετύχομεν, μετὰ πολυετεῖς ταλαιπωρίας (καί, ἀτιμωρητὶ ἀκόμη, λοιδωρισμοὺς ἐκ μέρους ἁρμοδίων Ὑπηρεσιῶν) ὁρίζει, κατ' ἀνώτατον ὅριον, μισθόν... 3.900 δραχμῶν διὰ 30ετῆ ὑπηρεσίαν (!), δηλαδὴ τὸ ΗΜΙΣΥ ΚΑΙ ΚΑΤΩ ΤΩΝ ΑΝΤΙΣΤΟΙΧΩΝ (διὰ τὰ ἴδια ἔτη ὑπηρεσίας) ΜΙΣΘΩΝ, ΚΛΑΔΩΝ ΤΗΣ ΔΗΜΟΣΙΟΫΠΑΛΛΗΛΙΑΣ, οἱ ὁποῖοι δὲν ἔχουν τὸ εὔσημον τῆς «Τετάρτης Ἐξουσίας», ἀλλὰ ἔχουν γνωρίσει, μὲ πρακτικώτερα μέτρα, τὴν στοργήν, ποὺ πρὸς ὅλους τοὺς ἐργαζομένους ἀνήκει (μὲ τὰ «ἐφ' ἅπαξ», τὰ διάφορα «ὅσημα», τὰς πολυετίας, τὰς διευκολύνσεις διὰ τὴν στέγασιν, τὰς προικοδοτήσεις θυγατέρων καὶ τόσα ἄλλα).

Δὲν μνησικακοῦμεν κατ' οὐδενός, ἀλλὰ θὰ μᾶς συγχωρηθῇ νὰ ἐκφράσωμεν τὸ παράπονον διὰ τὸ νέον... εὔσημον, ὅτι εἴμεθα καὶ «προνομιοῦχοι»!

Διὰ τὴν ἱστορίαν: Οὔτε αὐτὴ ἡ διαιτητικὴ ἀπόφασις ἔγινε δεκτή, ὥστε ἠσκήθη προσφυγὴ εἰς τὸ Συμβούλιον Ἐπικρατείας, τὸ ὁποῖον συνῆλθε τὴν 12ην Μαΐου ἐ.ἔ. καὶ μόλις πρὸ τινων ἡμερῶν ἐξέδωκε τὴν ἀπόφασίν του.

3) Τὸ ὅριον ἡλικίας πρὸς συνταξιοδότησιν μας εἶναι τὸ 65ον ἔτος, ἐνῷ ἐκ τῆς ἡμετέρας Ἑνώσεως καὶ τῆς Ἑνώσεως Θεσσαλίας (ὡς ἀσφαλῶς γνωρίζομεν), ΜΟΝΟΝ ΔΥΟ κατώρθωσαν νὰ ἐπιζήσουν μέχρι τοῦ ἔτους τούτου καὶ ἐξ αὐτῶν ΜΟΝΟΝ ΕΙΣ ΗΔΥΝΗΘΗ ΝΑ ΛΑΒΗ ΣΥΝΤΑΞΙΝ (1.600 δραχμῶν!!...) Τοῦτο εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς βαρείας καὶ εἰς τὸ ἔπακρον ἀνθυγιεινῆς ἐργασίας τῶν συντακτῶν γενικῶς καὶ τῶν συντακτῶν τῶν ἐπαρχιακῶν ἐφημερίδων εἰδικώτερον. Εἰς τὸν μέγιστον ἐκνευρισμόν, ποὺ δημιουργοῦν αἱ συνθῆκαι καὶ τὸ ἄκρως ὑπεύθυνον τῆς ἐργασίας, προστίθεται ἡ δραστικότης τοῦ φοβερωτέρου — μετὰ τὸ ὑδροκυάνιον — δηλητηρίου, τοῦ ἀντιμονίου, τὰς ἀναθυμιάσεις τοῦ ὁποίου ὑποχρεοῦνται νὰ εἰσπνέουν οἱ συντάκται, εἰς τούς, γενικώτερον, ἀνθυγιεινοὺς χώρους τῶν τυπογραφείων, ἐν μέσῳ θορύβων τῶν πιεστηρίων, μηχανῶν, τηλεφώνων κλπ.

Εἶναι χαρακτηριστικὸν ὅτι, ἀκριβῶς λόγῳ τοῦ ἀντιμονίου, ἔχει ὁρισθῆ, καὶ ΔΙΚΑΙΟΤΑΤΑ, ὅπως οἱ τυπογράφοι συνταξιοδοτοῦνται εἰς τὸ 55ον ἔτος τῆς ἡλικίας των. Ὁ Κλάδος τῶν συντακτῶν τῶν Ἐπαρχιῶν δὲν ἀπήλαυσεν ἀκόμη τοῦ εὐεργετήματος τούτου, τὸ ὁποῖον, ἃς σημειωθῇ, ἰσχύει διὰ τοὺς συναδέλφους μας τῶν Ἀθηνῶν καὶ τῆς

●——ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ 6ην ΣΕΛΙΔΑ

ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ ΕΙΣ ΞΕΝΑ ΨΕΥΔΟΛΟΓΗΜΑΤΑ

## Η ΕΘΝΙΚΗ ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΣ ΠΡΟΧΩΡΕΙ ΕΙΣ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑΝ ΕΝΟΣ ΣΥΓΧΡΟΝΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ

### ΜΕ ΕΛΕΥΘΕΡΑΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΝ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΤΙΚΟΤΗΤΑ

ΑΘΗΝΑΙ, 25. — Ἁρμόδιοι κύκλοι σχολιάζοντες τὰ διασπειρόμενα εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ψευδολογήματα ὑπὸ τῶν διαφόρων ἐρυθρῶν πρακτόρων, ἐδήλουν μεταξὺ ἄλλων: «Ἡ Δημοκρατία εἶναι ἀπολύτως συνδεδεμένη πρὸς τὴν οἰκονομικὴν ἐλευθερίαν τῶν πολιτῶν της, δηλαδὴ πρὸς τὴν ἰσότητα τῶν ἀνταγωνιζομένων. Ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ ἀνωτέρω, εἶναι βέβαιον ὅτι μέχρι τῆς 21ης Ἀπριλίου δὲν ὑφίσταντο αἱ προϋποθέσεις αὗται.

»Ἰσχυρίζονται οἱ ἐχθροὶ τῆς Ἑλλάδος καὶ τοῦ λαοῦ της, ὅτι κατελύθη ὑπὸ τῆς Ἐπαναστάσεως ἡ Δημοκρατία εἰς τὴν Ἑλλάδα. Οὐδὲν ἀναληθέστερον αὐτοῦ. Ἡ δῆθεν Δημοκρατία τῶν ἐστερεῖτο ὅλων ἐκείνων τῶν ἀσφαλιστικῶν δικλείδων, αἱ ὁποῖαι ἀπεδείκνυον καὶ θεωρητικῶς καὶ πρακτικῶς, εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τὴν ὕπαρξίν της. Μία βασικὴ ἀπόδειξις αὐτῆς τῆς ἀληθείας εἶναι καὶ τὸ γεγονὸς ὅτι ἡ δῆθεν Δημοκρατία δὲν παρεῖχε τὴν ἐπὶ ἴσοις ὅροις ἅμιλλαν ἐπὶ τοῦ οἰκονομικοῦ πεδίου. Εἶναι γεγονὸς ἀναμφισβήτητον, ὅτι εἰς ἕνα ἐλεύθερον πεδίον οἰκονομικοῦ ἀνταγωνισμοῦ, δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ ὑπάρχουν κλειστὰ ἐπαγγέλματα, τὰ οἰκονομικὰ συμφέροντα τῶν ὁποίων νὰ τίθενται ὑπὸ τὴν προστασίαν καὶ περιφρούρησιν ὑπὸ τοῦ Κράτους. Εἰς τὴν περίπτωσιν αὐτὴν ἡ Δημοκρατία καθίσταται ὄργανον ἐξυπηρετήσεως τῶν ὀλίγων».

Περαιτέρω ἀναφέρεται ὅτι ἤδη «ἐτέθη εἰς λειτουργίαν ὁ μηχανισμὸς ἐξοστρακισμοῦ κάθε μεσαιωνικῆς καταστάσεως. Τὰ προνόμια καὶ ἡ κατοχύρωσις τῶν οἰκονομικῶν συμφερόντων τῶν ὀλίγων εἰς βάρος τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου καταργοῦνται».

Τέλος προστίθεται ὅτι ἡ Ἐθνικὴ Κυβέρνησις, ἐντολοδόχος τῆς Ἐπαναστάσεως τῆς 21ης Ἀπριλίου, προχωρεῖ εἰς τὴν δημιουργίαν ἑνὸς συγχρόνου κράτους μὲ ἐλεύθερον τὸ πεδίον τῆς οἰκονομικῆς ἀνταγωνιστικότητος.

Η ΣΤΗΛΗ ΜΟΥ

## ΕΤΣΙ ΕΙΜΑΣΤΕ ΕΜΕΙΣ

Ἦρθε ἀπὸ τὴν Ἀμερικὴ γιὰ νὰ γνωρίσῃ τὴν Ἑλλάδα. Οἱ γονεῖς της ἦταν Ἕλληνες, ἀλλὰ αὐτὴ γεννήθηκε καὶ μεγάλωσε στὴν Ἀμερική. Ἐκεῖ ἐπῆρε τὶς πρῶτες ἰδέες τῆς ζωῆς, ἐκεῖ μορφώθηκε κι' ἐκεῖ θέλει νὰ κάμῃ τὴ δική της οἰκογένεια. Ὡστόσο... καημός της ἦταν νὰ γνωρίσῃ τὴν Ἑλλάδα καὶ καημὸς τῶν γονέων της νὰ πάρῃ ἡ κόρη τους πατριώτη. Καί, ὅπως ἦταν ὄμορφη, πλούσια καὶ χειραφετημένη, γρήγορα ἀπέκτησε κύκλο καὶ γρήγορα ἀπετέλεσε τὸ μῆλον τῆς ἔριδος. Ἐν τούτοις, μέσα της ἡ κοπέλλα κρατεῖ γιὰ τοὺς Ἕλληνας κάποιες ἐπιφυλάξεις.

«Δὲν μπορῶ νὰ καταλάβω, ἔλεγε σὲ γνωστὸ κύκλο, τὴ σπατάλη ποὺ κάνει ὁ Ρωμηὸς πάνω σ' ἕνα ρῆμα, ποὺ στὴν Ἀμερικὴ τὸ συλλαβίζουμε μὲ τόση προσοχή. Εἶναι τὸ ρῆμα «σ' ἀγαπῶ», ποὺ κατὰ κόρον προσφέρεται καὶ κατὰ κόρον χρησιμοποιεῖται στὴν πρώτη ἐρωτικὴ ἐκδήλωση. Ἔχω ζήσει, ἔλεγε τὸ κορίτσι, πολύ. Ἔχω δημιουργήσει δεσμούς, ποὺ ἔφθασαν καὶ μέχρι τὸ κατώφλι τοῦ γάμου, ἀλλὰ στὸ «σ' ἀγαπῶ» ὑπῆρξαν ὅλοι φειδωλοί. Εἶναι τὸ ρῆμα δυσκολοπρόφερτο σὲ ἄλλες χῶρες. Ἐσεῖς καὶ οἱ Ἰταλοί, ὅμως, τὄχετε στὸ στόμα σας σὰν καραμέλλα ποὺ τὴν πιπιλίζεται ἀκατάπαυστα. Τί νὰ σᾶς πῶ; Ἔχω ἐδῶ ἐνάμιση χρόνο καὶ ἔχω ἀκούσει χωρὶς δισταγμὸ περὶ τὰ ἑκατὸν πενήντα «σ' ἀγαπῶ». Ταπεινὸ ἀκρόαμα πλέον στ' αὐτιά μου τὰ ἔξη γράμματά του. Κουδουνίζουν σὰν τὸ φορεματάκι τοῦ Ἀρλεκίνου. Σ' ἀγαπῶ, σ' ἀγαπῶ... ξεχύνεται παντοῦ μὲ καταπληκτικὴ εὐκολία καὶ ἐλαφρότητα ἀπίστευτη.

»Στὴν ἀρχή, δὲν εἶχα κἂν διανοηθῆ, ὅτι ἡ πρώτη αἰσθησιακὴ ταραχὴ θάκρυβε τέτοιο βραστὸ ἀποτέλεσμα καὶ σχεδὸν τὸ πίστεψα. Ξενομαθημένη, κρατοῦσα τὶς ἀποστάσεις τῆς καλῆς συμπεριφορᾶς. Ἐφρόντιζα νὰ μιλῶ στὸν πληθυντικὸ καὶ νὰ διατηρῶ τὰ προσχήματα τῆς πρώτης γνωριμίας. Ἀλλὰ ἐδῶ ἀνέτρεψαν τὸν κώδικα τῆς καλῆς συμπεριφορᾶς καὶ ἐχρησιμοποίησαν μὲ τὸ πρῶτο τὸ ὄνομά μου καὶ τὸν ἑνικό, φυσικά. Τὸ σ' ἀγαπῶ εἶναι φιλοφρόνηση ἁπλῆ, ποὺ ὠμὰ προσφέρεται στὸν πρῶτο περίπατο.

»Ἐγὼ βρέθηκα ἐδῶ πρὸ ἐκπλήξεων, πῶς νὰ παντρευτῶ Ἕλληνα, ποὺ ἔχει τόσο πρόχειρο καὶ τόσο ἄβαθο τὸν συναισθηματικό του κόσμο;».

Εἶναι ἀλήθεια, ὅτι ὁ ὀρθολογισμὸς τῆς ἐξ Ἀμερικῆς δεσποινίδος μὲ ἐσάστισε, ἀλλὰ στὸν Μεσογειακὸ ἄνθρωπο δὲν χρειάζεται πολὺ γιὰ νὰ ἀφυπνισθοῦν τὰ αἰσθήματά του. Ὁ ἔρωτας γιὰ τὸν Ρωμηὸ εἶναι κεραμίδα, πέφτει κεραυνοβόλος. Τὰ χρονικὰ διαστήματα δὲν τοῦ εἶναι ἀπαραίτητα γιὰ νὰ δονηθῇ. Τὴν εἶδα, λέει... τὴν ἀγάπησα καὶ τρελλάθηκα. Αὐτὴ τὴν τρέλλα καραδοκεῖ τὸ κορίτσι στὴν Ἑλλάδα. Καὶ ὅταν τὸ σίδερο εἶναι καυτό, τότε κολλάει. Τί χρειάζεται, λοιπόν, ὁ χρόνος καὶ ἡ δραματικότητα γιὰ νὰ κορνιζαριστῇ τὸ ἁπλὸ αὐτὸ ρηματάκι, ποὺ εἶναι γεμᾶτο ἀπὸ λουλούδια ἀνοιξιάτικα;

Ὁ Ρωμηὸς εἶναι ἀπὸ φύσει του ὑπερβολικός. Ἀναστενάζει, παθαίνεται, δακρύζει. Δὲν κάνει παράσταση ὅμως, ὅπως θέλει νὰ τὴν χαρακτηρίσῃ ἡ νέα τῆς Ἀμερικῆς. Οὔτε καὶ σκηνοθετικὲς προθέσεις ἔχει. Ἁπλούστατα, ἐμεῖς οἱ Ἕλληνες εἴμαστε ἐκρηκτικοὶ παντοῦ. Τὸ «σ' ἀγαπῶ» δὲν τὸ χρησιμοποιοῦμε μόνο στὴ βαθειὰ ἐρωτικὴ διάλεκτο· εἶναι γιὰ μᾶς σχῆμα λεκτικό, ποὺ δὲν κρύβει μόνον τὴν πολυτέλεια τῶν μεγάλων στιγμῶν. Πάντως, τὴν ὥρα ποὺ τὸ λέμε, τὸ πιστεύουμε, ἄσχετα ἂν ἔπειτα τὸ ἀναιροῦμε.

Δὲν ζῇ, ὅμως, ποτὲ κανεὶς στὴ ζωή του μ' ἕνα «σ' ἀγαπῶ». Θὰ περιπλανηθῇ πολλὲς φορὲς στὸν παράδεισο του μὲ φτήνεια ἴσως καὶ προχειρότητα, γιὰ νὰ φθάσῃ στὸ δρόμο τῶν μεγάλων ψυχικῶν ἀνατάσεων.

ΕΥΑ

ΠΕΡΙ ΤΗΝ ΜΕΓΑΛΗΝ ΚΛΟΠΗΝ ΕΙΣ ΤΟ ΑΓΡΙΝΙΟΝ

# Ἡ Γεν. Ἀσφάλεια Πατρῶν ἀνεκάλυψε τὴν ἀποθήκην ὅπου εἶχε κρυβῆ φυτοφάρμακον

## Εὑρέθησαν 12.600 ὑπεξαιρεθέντα κιλὰ

### Η ΕΛΛΙΠΟΒΑΡΗΣ ΖΥΓΙΣΙΣ ΕΙΣ ΒΑΡΟΣ ΑΓΡΟΤΩΝ

Ὁ διοικητὴς τῆς Γενικῆς Ἀσφαλείας Πατρῶν κ. Δρούζας, ἔχων τὴν πληροφορίαν ἐκ θετικοῦ πληροφοριοδότου ὅτι εἰς Πάτρας διοχετεύετο τελευταίως καὶ ἐκρύπτετο εἰς ἀποθήκην ἱκανὴ ποσότης φυτοφαρμάκου, τὴν ἑσπέραν τοῦ παρελθόντος Σαββάτου ἐκάλεσε παρ' αὐτῷ τὸν προϊστάμενον τῆς ὑπηρεσίας διώξεως κοινοῦ ἐγκλήματος, ὑπαστυνόμον κ. Διον. Κουρέταν. Κατόπιν καταστρωθέντος ἐπιτελικοῦ σχεδίου τὸ μεσονύκτιον τῆς ἰδίας ἡμέρας ἐνήργησαν ἔλεγχον καὶ ἀπεκάλυψαν τὴν ἐν λόγῳ ἀποθήκην, ἥτις εὑρίσκετο εἰς Περιβόλαν Πατρῶν καὶ συνέλαβον ταυτοχρόνως τὸν ἰδιοκτήτην αὐτῆς Νικήταν Παπουτσιδάκην ἐτῶν 33 ἔμπορον, κάτοικον Πατρῶν.

Ἐν τῷ μεταξύ, ἡ ἀποκαλυφθεῖσα ποσότης φυτοφαρμάκου ἐντὸς τῆς ἐν λόγῳ ἀποθήκης ἀνέρχεται εἰς 12.600 κιλά, ἡ ὁποία καὶ ἀνήκει κατὰ κυριότητα εἰς τὸν Ἐθνικὸν Ὀργανισμὸν Καπνοῦ Ἀγρινίου, εἰς παραλαβὴν τοῦ ὁποίου, καὶ ἐφορτώθη χθές.

Δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι ἡ ποσότης αὐτὴ τοῦ φυτοφαρμάκου προῆλθεν ἀπὸ ἐλλιποβαρῆ ζύγισιν τοῦ παραδιδομένου πρὸς τοὺς ἀγρότας προϊόντος τούτου διὰ τὴν προστασίαν τῆς καπνοκαλλιεργείας, ἔχει δὲ εἰσαχθῆ εἰς τὴν χώραν πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον ἀτελῶς.

Ἡ ὠφέλεια ἡ ὁποία θὰ προέκυπτεν ὑπὲρ τῶν ὑπαλλήλων καὶ τῶν ἐμπόρων, θὰ ἦτο τεραστία, ἐὰν ληφθῇ ὑπ' ὄψιν ὅτι εἰς τοὺς ἀγρότας τὸ ἐν λόγῳ φυτοφάρμακον χρεοῦται μὲ 8 δρχ. κατὰ κιλὸν καὶ εἰς τὸ ἐλεύθερον ἐμπόριον πωλεῖται πρὸς 80(!) δρχ.

Ἐκ τῶν ἀνακρίσεων προέκυψεν ὅτι ὡρισμένη ποσότης εἶχε μεταφερθῆ καὶ διοχετευθῆ εἰς τὸ ἐμπόριον Λεχαινῶν (περίπου 3.500 κιλά), ἥτις ἀνευρέθη καὶ κατασχεθεῖσα μετεφέρθη εἰς Πάτρας.

ΕΙΣ ΤΑ ΗΝΩΜ. ΕΘΝΗ

## ΔΙΕΜΑΡΤΥΡΗΘΗ ΧΘΕΣ Η ΕΛΛΑΣ ΔΙΑ ΠΑΡΑΒΙΑΣΙΝ ΤΟΥ ΕΝΑΕΡΙΟΥ ΧΩΡΟΥ ΑΠΟ ΤΟΥΣ ΤΟΥΡΚΟΥΣ

Ν. ΥΟΡΚΗ, 25.— Ἡ Ἑλλὰς διεμαρτυρήθη σήμερον εἰς τὰ Ἡνωμ. Ἔθνη διὰ δύο παραβιάσεις τοῦ ἑλληνικοῦ ἐναερίου χώρου ὑπὸ τουρκικῶν ἀεροπλάνων.

Ὁ ἀντιπρόσωπος τῆς Ἑλλάδος κ. Λιάτης, εἰς ἐπιστολήν του πρὸς τὸν κ. Θὰντ ἀναφέρει ὅτι αἱ παραβιάσεις ἐσημειώθησαν ὑπεράνω τῆς Σάμου καὶ τῆς Δυτ. Θράκης.

ΕΜΦΑΝΙΖΟΜΕΝΟΣ ΩΣ ΙΔΙΑΙΤΕΡΟΣ ΒΟΥΛΕΥΤΩΝ Ε. Κ.

## Ἀπατεὼν ὁλκῆς συνελήφθη εἰς Πειραιᾶ

### Η ΠΟΛΥΜΟΡΦΟΣ ΚΑΚΟΠΟΙΟΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΣ ΤΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ, 25. — Ἡ Γενικὴ Ἀσφάλεια Πειραιῶς συνέλαβε τὸν Παντελῆν Κοΐδην, ἐτῶν 36, κάτοικον Παγκρατίου, κατηγορούμενον διὰ σωρείαν ἀπατῶν ὕψους 840.000 δρχ. Μετὰ τοῦ Κοΐδη συνελήφθη καὶ ὁ Ἀναστ. Γρηγοριάδης, ἐτῶν 36, ξυλουργός, θῦμα τοῦ πρώτου, ἀλλὰ ἐνεχόμενος εἰς μίαν ἀπάτην τοῦ Κοΐδη εἰς βάρος τοῦ Α. Ἀμαντιάδη, ἀπὸ τὸν ὁποῖον, μέσῳ τοῦ Γρηγοριάδη ἀπέσπασεν ὁ Κοΐδης 10.000 δρχ.

Ὁ Κοΐδης ἐνεφανίζετο ὡς ἰδιαίτερος γραμματεὺς βουλευτῶν τῆς Ε.Κ. καὶ ὑπὸ τὸ πρόσχημα ἐξυπηρετήσεως εἰς διαφόρους Ὑπηρεσίας, κατώρθωσε νὰ ἐξαπατήσῃ δώδεκα ἄτομα καὶ νὰ συλλέξῃ τὸ τεράστιον ποσὸν τῶν 840.000 δρχ.

Πρὸ τῆς συλλήψεώς του, ὁ Κοΐδης ἐπέστρεψεν εἰς τὰ θύματα 150.000 δρχ. Τὰ ὑπόλοιπα, ὡς ἐγνώσθη, τὰ εἶχε σπαταλήσει εἰς διασκεδάσεις κλπ. Εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ Κοΐδη, κατὰ τὴν γενομένην ἔρευναν, ἀνευρέθησαν ἔγγραφα καὶ λοιπαὶ ἄλλαι συστατικαὶ ἐπιστολαὶ πλαστογραφημέναι. Μεταξὺ αὐτῶν εὑρέθη καὶ ἕνα πλαστογραφημένον ἔγγραφο τῆς Τραπέζης Βιομηχανικῆς Ἀναπτύξεως ὅτι δῆθεν ὁ Γρηγοριάδης χρηματοδοτεῖται ὑπ' αὐτῆς διὰ δανείου 1.600.000 δρχ. Ὁ Γρηγοριάδης ἤθελε νὰ κατοχυρώσῃ ὡρισμένας εὑρεσιτεχνίας καὶ ὁ Κοΐδης εὗρε τὴν εὐκαιρίαν νὰ τοῦ ἀποσπάσῃ συνολικὸν ποσὸν 350.000 δρχ. Μεταξὺ τῶν εὑρεσιτεχνιῶν τοῦ Γρηγοριάδη ἦτο ἡ ἐκμετάλλευσις τοῦ θαλασσίου ὕδατος, μία ἄλλη διὰ τὴν ἐξουδετέρωσιν τῶν θορύβων τῶν πόλεων κλπ.

Ὁ Κοΐδης παραπέμπεται δι' ἀπάτας εἰς βαθμὸν κακουργήματος, ὁ δὲ Γρηγοριάδης δι' ἀπάτην μὲ βαθμὸν πλημμελήματος.

## ΤΡΕΙΣ ΕΛΛΗΝΕΣ ΚΥΠΡΙΟΙ ΕΥΡΕΘΗΣΑΝ ΧΘΕΣ ΝΕΚΡΟΙ

ΛΕΥΚΩΣΙΑ, 25.— Τρεῖς Ἕλληνες Κύπριοι, δύο ἄνδρες καὶ μία γυναίκα, εὑρέθησαν νεκροὶ εἰς ἀτραπὸν μεταξὺ Ἑλληνικοῦ καὶ τουρκικοῦ χωρίου εἰς τὴν Δυτικὴν Κύπρον, σήμερον.

## ΜΕΙΟΥΤΑΙ Η ΤΙΜΗ ΤΩΝ ΕΙΣΙΤΗΡΙΩΝ ΛΕΩΦΟΡΕΙΩΝ ΠΑΤΡΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 25.— Ὁ γεν. γραμματεὺς τοῦ ὑπουργείου Συγκοινωνιῶν ὑπέγραψεν ἀπόφασιν, διὰ τῆς ὁποίας μειοῦνται αἱ τιμαὶ τῶν εἰσιτηρίων εἰς 25 ἀστικὰς λεωφορειακὰς γραμμὰς τῶν Πατρῶν καὶ ἑτέρας 15 τοῦ Αἰγίου ἀπὸ 0,10—0,50 δρχ.

ΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟΝ ΘΕΜΑ

## ΜΑΚΡΑ ΣΥΝΟΜΙΛΙΑ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΤΩΝ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΜΕΤΑ ΤΟΥ κ. ΤΑΦΑΛ

ΑΘΗΝΑΙ, 25.— Τὸν ὑπουργὸν τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Οἰκονόμου — Γκούραν ἐπεσκέφθη τὴν 11ην π.μ. ὁ κ. Ταφάλ, εἰδικὸς ἐκπρόσωπος τοῦ Γεν. Γραμματέως τῶν Ἡνωμ. Ἐθνῶν κ. Θάντ, εἰς Κύπρον καὶ εἶχε μετ' αὐτοῦ συνομιλίαν, διαρκέσασαν πέραν τῆς ὥρας, παρουσίᾳ τοῦ ὑφυπουργοῦ Ἐξωτερικῶν κ. Χριστοπούλου καὶ τῶν ἁρμοδίων ὑπηρεσιακῶν παραγόντων.

Τὴν ἑσπέραν, ὁ κ. Οἰκονόμου — Γκούρας παρέθεσε γεῦμα πρὸς τιμὴν τοῦ κ. Ταφὰλ εἰς τὸν Ναυτικὸν Ὅμιλον.

## ΘΑ ΠΡΟΤΑΘΗ ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΤΗΣ ΕΔΡΑΣ ΤΟΥ Ο.Η.Ε. ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΠΑΡΙΣΙΟΥΣ;

ΑΛΓΕΡΙΟΝ, 25.— Πηγαὶ προσκείμεναι πρὸς τὰς ἀραβικὰς πρεσβείας ἐδήλουν, ὅτι μεταξὺ πολλῶν ἀραβικῶν ἀντιπροσωπειῶν συνεζητήθη πρότασις ὅπως μεταφερθοῦν τὰ Ἡνωμένα Ἔθνη ἐκ τῆς Ν. Ὑόρκης εἰς Παρισίους. Ὁ Ἀλγερινὸς ὑπουργὸς Ἐξωτερικῶν κ. Μπουτεφλίκα ἐδήλωσεν ὅτι εἶναι πεπεισμένος, ὅτι οἱ διεθνεῖς ὀργανισμοὶ θὰ παραμένουν ὑπὸ τὸν ἔλεγχον τῶν «ἰμπεριαλιστικῶν» δυνάμεων, ἐφ' ὅσον συνεχίσουν ἔχοντες τὴν ἕδραν των εἰς τὴν Νέαν Ὑόρκην.

ΑΝΑΜΝΗΣΕΙΣ...

## ΠΕΡΙΕΡΓΑ ΣΤΟΝ ΚΟΣΜΟ ΤΗΣ ΘΑΛΑΣΣΑΣ

### ΤΟ ΓΕΝΝΟΒΟΛΗΜΑ ΤΩΝ ΨΑΡΙΩΝ

ΑΠΟ ΤΑ ΠΑΙΔΙΚΑ ΜΟΥ ΧΡΟΝΙΑ ΣΤΟ ΝΗΣΙ ΜΟΥ, ΤΗ ΣΚΥΡΟ

Τοῦ ἀρχιπλοηγοῦ Γ. Ν. ΑΝΤΩΝΟΠΟΥΛΟΥ

ΙΔ'

Πάλι ὑπάρχουν ψάρια, ὅπως ὁ σπάρος, ποὺ ἔβλεπα πολλὲς φορὲς νὰ στέκεται αἰωρούμενος ἀπάνω ἀπὸ τὸ βυθό, σ' ἕνα σημεῖο καρφωμένος, μὲ τὶς ἀγκάθες του ἀνασηκωμένες ἄγρια, καὶ καταλάβαινα πὼς περίμενε ἀόρατο ἐχθρό, ἕτοιμος γιὰ ἐπίθεση. Τὸν ἔδειχνα στὸ Νικολὸ καὶ τὸν ρωτοῦσα νὰ μοῦ πῇ γιατί στεκόταν ἔτσι ἀγριεμένος. Κι' αὐτὸς μοῦ ἐξηγοῦσε, πὼς κάπου ἐκεῖ κοντά, σὲ μιὰ λακκούβα τοῦ βυθοῦ, θὰ πρέπει νάχῃ ἀφήσει τ' αὐγό της ἡ σπαρίνα. Κι' ὁ καϋμένος ὁ σπάρος, ἀφοῦ τὸ σκέπασε μὲ τὸ δικό του σπέρμα ἀπὸ πάνω, καθόταν φύλακας προστάτης τῶν παιδιῶν του, μέχρι νὰ βγοῦν ἀπὸ τ' αὐγά τους. Καὶ δὲν θὰ φύγῃ ἀπὸ κεῖ ποτέ. Θὰ παίξῃ ἀκόμη καὶ τὴ ζωή του, φτάνει νὰ δῇ τὸ σκίρτημα καὶ τ' ἄνοιγμα τ' αὐγοῦ ἀπ' τὰ παιδιά του καὶ νὰ σκιρτήσῃ κι' ἡ δική του πατρικὴ καρδιά.

Βλέπετε, τὸ πατρικὸ φίλτρο στὰ ψάρια εἶναι πιὸ δυνατὸ ἀπὸ τὴν οὐσιαστικὰ ἀνύπαρκτη μητρότητα. Μάταια προσπαθοῦσα νὰ δῶ, ν' ἀνακαλύψω ἐκεῖνο τὸ σωρὸ τ' αὐγὰ ποὺ φύλαγε ὁ σπάρος καὶ νὰ βεβαιωθῶ κι' ἐγὼ στὶς γνώσεις σὰν τὸν Νικολό. Οἱ γνώσεις του ξεπέρναγαν τὴν ἐξήγηση ποὺ μοῦδινε γιὰ τὸ σπάρο ποὔβλεπα, καὶ μοῦλεγε γιὰ κεῖνα ποὖχε ἴδῃ αὐτός, σὲ ἄλλες περιπτώσεις, ἀκόμη πιὸ περίεργες, γιὰ τῶν ψαριῶν τὸ γεννοβόλημα.

Θυμᾶμαι, μοῦλεγε γιὰ τὰ γατόψαρα, πὼς παίρνουν τ' ἀρσενικὰ τ' αὐγὰ τοῦ θηλυκοῦ, γιὰ νὰ τὰ ἐπωάσουν μέσ' στὸ στόμα τους. Καὶ σὰν ἐκκολαφθοῦν τ' αὐγὰ στὸ στόμα τοῦ πατέρα, μένουν ἐκεῖ γιὰ προστασία, δὲν βγαίνουν ἀπὸ μέσα, ὥσπου νὰ μεγαλώσουν ἀρκετά. Κι' ἄν, ξεθαρρεύοντας, καμμιὰ φορὰ βγοῦν γιὰ λίγο ἔξω, στὸν πρῶτο κίνδυνο ποὺ θ' ἀντιληφθοῦν, ἄτσαλα κι' ἄπραγα ὅπως εἶναι, τρέχουν νὰ ξαναχωθοῦν στὸ στόμα τοῦ πατέρα!

Κι' αὐτὸς ὁ φουκαρᾶς, ὅσο κρατεῖ στὸ στόμα του τ' αὐγὰ ἀπ' τὴν ἀρχή, ἀπὸ τὴν πρώτη φάση, γιὰ ἐκκόλαψη, κι' ὅσο ὕστερα τὰ παιδάκια του, βγαίνοντας ἀπ' τ' αὐγό τους, θὰ χρησιμοποιοῦν τὸ στόμα του γιὰ ζωογόνο καταφύγιο, δὲν θὰ βάλῃ οὔτε μπουκιὰ στὸ στόμα. Ἀκίνητος καὶ νηστικὸς θὰ μείνῃ σ' ὅλο αὐτὸ τὸ χρονικὸ διάστημα! Λὲς κι' ἔχει μεταβληθῆ σὲ ἕνα ἰδανικὸ καὶ ἄϋλο πρᾶγμα, ἴσως ἀπὸ τὴν τρομερὴ σκέψη νὰ μὴ μεταβληθῇ, κατὰ λάθος, τί φρίκη!, σὲ παιδοφάγο!

Ξαναγυρίζω πάλι στὸ ψαροειδύλλιον ποὔβλεπα κι' ἄρχισα νὰ σᾶς λέω στὴν ἀρχή, πρὶν παρεμβάλω τοῦ Νικολοῦ τὶς γνώσεις, καὶ ἀκόμη γιατί ἡ περίπτωση αὐτὴ εἶναι ἴσως ἡ πιὸ παράξενη καὶ ἡ πιὸ... προσβλητικὴ γιὰ τὸ ἀρσενικό, κι' εὔχομαι νἆναι μοναχὰ σ' αὐτὸ τὸ εἶδος τοῦ ψαριοῦ ποὺ ἔβλεπα, αὐτὸ τὸ ρεζίλικι!

Ἡ ψαρίνα, λοιπόν, στὴν «ὥρα» της γίνεται ἁπλῶς «ὠοτόκος» καὶ τ' αὐγά της, τὰ σποράκια, ἕνα - ἕνα, στὴ ρευστώδη κατάσταση ἀρχίζουν νὰ φεύγουν κάτω ἀπὸ τὸν ἀφαλό της, ποὺ θὰ δοῦμε νὰ βγαίνῃ σὰν μικρὸ σωληνάκι, ἄκρη - ἄκρη, στὸ πίσω μέρος τῆς κοιλιᾶς πρὸς τὴν οὐρά.

Τὸ σωληνάκι αὐτὸ εἶναι συνέχεια ἀπὸ τὸ ἐντεράκι ποὺ συγκοινωνεῖ μὲ τὸ αὐγό της ἀπὸ μέσα. Ἀπὸ τὸ σωληνάκι, λοιπόν, αὐτὸ ἕνα - ἕνα ξεπετιῶνται τ' αὐγουλάκια, ἀλλὰ τοὺς λείπει ἡ γονιμοποιὸς ὕλη τοῦ ἀρσενικοῦ.

Καὶ νάτον ὁ ἀρσενικός. Κι' αὐτὸς ἀπὸ κοντὰ νὰ ἐκτελέσῃ τὸν προορισμό του ὡς ἀρσενικοῦ, μά, πού, ἀλλοίμονο, τὸν μεταβάλλει σέ... θηλυκό!

Παρακολουθεῖ τὴν ψαρίνα ἀπὸ κοντὰ πάντα καὶ πίσω της. Τῆς χαϊδεύει τὴν κοιλίτσα! Τῆς δίνει κουράγιο στὴ γέννα της, λέγοντας λόγια τρυφερά. «Ἔννοια σου, χρυσή μου κι' ἀσημολέπω μου, ἐγὼ εἶμαι γιὰ σένα. Ἡσύχασε καὶ νὰ δῇς τί ὡραῖα ψαράκια θὰ σοῦ γεννήσω». Καὶ συνεπαρμένος ἀπὸ τὸν ἐρωτικό του οἶστρο, εἶναι ἕτοιμος νὰ τὴν ἀγκαλιάσῃ, ἐνῷ τὰ ἀγκάθια τῆς ράχης του εἶναι σηκωμένα καὶ τὰ μικρὰ πτερύγια κάτω ἀπὸ τὸ λαιμό του

●——ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ 6ην ΣΕΛΙΔΑ